



重要提示：

- 上述推廣活動須受以下所有條款及細則約束。
- 保誠及渣打保留隨時終止本推廣活動以及更改任何條款及細則於此之權利而毋須預先通知。如有任何爭議，申請人同意保誠及渣打擁有最終決定權。
- 客戶更可就保誠「**雋逸人生**」**延期年金計劃**之合資格的已繳保費申請稅項扣除優惠。保費回贈不會享有稅項扣除優惠。有關稅項扣除優惠之詳情，請參閱產品小冊子。
- 應繳的保費徵費並不計算在保費要求內。
- 在此推廣活動下的保費回贈之相關保費徵費並不會享有任何回贈。

保險禮遇之條款及細則：

1. 此保費回贈優惠推廣活動(「**推廣活動**」)由保誠保險有限公司(英國保誠集團成員)(「**保誠**」)及渣打銀行(香港)有限公司(「**渣打**」)提供。推廣期由2019年8月1日至31日止，包括首尾兩天(「**推廣期**」)。
2. 除指定外，本推廣活動只適用於客戶於推廣期內透過指定銷售途徑成功申請由保誠承保之保誠「**雋逸人生**」**延期年金計劃**(每一份「**合資格計劃**」)。如所申請之合資格計劃的保費要求達到有關要求，客戶可享受該合資格計劃首年總年度化保費有關百分比的回贈。保費要求的有關要求及有關百分比的保費回贈列於本文前頁。
3. 此推廣活動受配額限制，本推廣活動於配額用完後隨時終止而毋須預先通知。
4. 保費回贈金額均會按每份合資格保單之首年年度化基本保費及附加保障計劃之保費獨立計算；在此推廣活動下的保費回贈之相關保費徵費並不會享有任何回贈。本推廣活動並不適用於在2019年7月31日或之前已申請投保之保單、現有人壽保險基本計劃及任何保單轉換計劃。該合資格計劃之附加保障計劃必須是附加於一份同時於推廣期內新投保之合資格計劃之上。若客戶以非年繳方式繳付保費，有關保費要求將按比例計算。如以月繳方式繳付保費，其保費要求為月繳保費乘以12。保費要求會按港元計算而合資格計劃之美元保單匯率就設定為以1美元兌換7.8港元。保費回贈金額決定後，將按個別合資格保單貨幣作出保費回贈。
5. 要符合享有本推廣活動的資格，除指定外，客戶於推廣期內申請之每份合資格計劃必須於2019年9月30日或之前繕發，及首次保費及保費徵費必須全數繳交予保誠。此外，有關保單在冷靜期後及派發保費回贈時仍須維持生效(保誠擁有全權酌情釐定)，否則本推廣活動將被取消。而每份合資格保單之保費回贈金額將會根據派發保費回贈時之保費要求釐定。
6. 本推廣活動相當於保單持有人應繳保費的回贈如前頁列表所示。回贈將會由保誠於2020年1月31日或之前存入合資格保單的保費儲蓄戶口內。保費儲蓄戶口是保誠為保單持有人設立，用以存放保費餘額，保費餘額將供保單持有人作為繳付未來保費及保費徵費之用。保誠將會限制客戶從保費儲蓄戶口中提取任何保費回贈，保費回贈只可作抵銷未來保費及保費徵費之用。即使保單退保、期滿或失效，保費回贈均不得轉換或兌換現金，亦不得轉讓予他人或其他保單。
7. 除指定外，本推廣活動不可與其他現有的推廣優惠同時使用，若合資格保單同時符合資格享有其他現有的推廣優惠，保誠及渣打將保留決定提供其中一項或部分優惠之權利。
8. 保誠及渣打保留隨時終止推廣活動以及更改任何條款及細則於此之權利而毋須預先通知。如有任何爭議，申請人同意保誠及渣打擁有最終決定權。
9. 保誠擁有是否繕發任何保單之絕對決定權。
10. 以上本推廣單張之推廣詳情及其他有關資料只供參考之用，不能構成保誠與任何人士或團體所訂立之任何合約或合約之任何部分。

註：

人壽保險計劃乃由保誠保險有限公司(英國保誠集團成員)(「**保誠**」)承保之人壽保險產品及非銀行存款。部分人壽保險計劃可能含有儲蓄成份，但並非儲蓄存款或定期存款。部分的保費付作保險及相關費用。若閣下不滿意保單，閣下有權在冷靜期內取消保單，並獲退回已扣除任何曾提取現金金額後(如適用)之任何已繳交的保費及保費徵費，惟本保單須未曾作出任何理賠。閣下需將書面通知於冷靜期內送達保誠設於香港九龍尖沙咀廣東道21號海港城港威大廈英國保誠保險大樓8樓之辦事處(即由保單交付予閣下或閣下代表後，或發出有關通知書(以說明本保單已經備妥及冷靜期的屆滿日期)予閣下或閣下代表後，起計的21天內，以較先者為準)。冷靜期結束後，若閣下在期滿前取消保單，預計的總現金價值(如適用)可能少於閣下已付的保費總額。如閣下對此有任何疑問，應儘快與保誠聯絡。

渣打銀行(香港)有限公司(「**渣打**」)為保誠之保險代理。

作為保單繕發人，保誠會負責處理一切關於保障及賠償事宜。保誠並非渣打之聯營或附屬機構。此單張乃資料摘要，只供參考之用，並不構成任何保險合約。有關計劃之詳細條款及細則，概以保單為準。對保誠所提供之資料或任何有關該公司保單條文之歧異或缺漏；及對閣下之保單內容，渣打概毋須負責。

此單張僅旨在香港派發，並不能詮釋為在香港境外提供或出售或遊說購買任何保險產品。**如在香港境外之任何司法管轄區的法律下提供或出售任何保險產品屬於違法，保誠及渣打不會在該司法管轄區提供或出售該保險產品。此單張並不構成跟任何人之保單合約或任何提議、邀請或建議簽訂此單張所說明之任何保險合約或任何交易或類似之交易。**

閣下投保與否乃個人之獨立決定。在銷售過程中此文件必須與有關產品冊子一起閱讀。有關保險計劃之產品條款、細則及風險披露，請仔細閱讀有關計劃之產品冊子及保單文件。

對於渣打與客戶之間因銷售過程或處理有關交易而產生的合資格爭議(定義見金融糾紛調解計劃的金融糾紛調解的中心職權範圍)，渣打須與客戶進行金融糾紛調解計劃程序；然而，對於有關產品的合約條款的任何爭議應由保誠與客戶直接解決。